

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ – ПРОСЬБА ПРОЧИТАТЬ НОВЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К ОТЧЕТНОСТИ ДЛЯ ПОЛУЧАТЕЛЕЙ CalWORKS И ТАЛОНОВ НА ПИТАНИЕ

Штат Калифорния вводит изменения в порядок сообщения информации, от которой зависит ваше право на получение денежной помощи и талонов на питание. Вместо того чтобы сообщать об изменениях ежемесячно, теперь вы должны сообщать о большей части изменений один раз в три месяца.

Вам будет назначен «отчетный месяц» для каждого квартала (трехмесячного периода). Это будет второй месяц каждого квартала. Например, для квартала январь, февраль, март вашим «отчетным месяцем» будет февраль, и сроком подачи вашего квартального отчета будет до 5 марта (включительно).

НАПРИМЕР:

Если квартал начинается в	Вашим «отчетным месяцем» будет	Срок подачи отчета QR 7 будет до 5-го числа (включительно)
январе	февраль	марта
апреле	май	июня
июле	август	сентября
октябре	ноябрь	декабря

Квартальный отчет (QR 7) всегда нужно подавать до 5-го числа следующего месяца после вашего «отчетного месяца», и он будет считаться просроченным, если не будет получен до 11-го числа этого месяца. Если вы подадите квартальный отчет (QR7) позже срока, то вам могут выплатить больше положенной суммы. В случае переплаты вы должны вернуть любые не причитавшиеся вам суммы денежной помощи или талонов на питание.

Чтобы составить полный отчет, вы должны ответить на все вопросы, подписать его и проставить дату после последнего числа вашего отчетного месяца, а также приложить подтверждающие документы, если этого требует форма отчета. Если вы не сдадите заполненный отчет QR 7 к концу первого рабочего дня следующего месяца после того месяца, когда наступает срок его подачи, вашу семью снимут с денежной помощи и с талонов на питание.

Что вы должны сообщать в своем Квартальном отчете (QR 7):

Заработанный доход:

Общая сумма дохода, заработка в отчетном месяце вами или любыми членами вашей семьи. Сюда относятся: зарплата, чаевые, отпускные, премии, выплаченные наличными, заработка лиц, имеющих свой бизнес, или плата за программы обучения, а также любая работа, выполненная в обмен на бесплатное жилье, одежду или продовольствие.

Незаработанный доход или выплаты по инвалидности:

Все остальные суммы, полученные в отчетном месяце вами или любыми членами вашей семьи. Сюда относятся: алименты на ребенка или супругу, проценты или дивиденды, выигрыши в азартные игры или лотерею, страховые выплаты и выплаты по судебному урегулированию, пособие бастующим, наличные, подарки, ссуды, стипендии, налоговый возврат, любые правительственные выплаты, такие как пенсия по социальному страхованию, дополнительное федеральное пособие или пособие штата по социальному страхованию (SSI/SSP), пособия по безработице и нетрудоспособности, выплаты штата по инвалидности, пенсии ветеранам или железнодорожникам, другие частные или государственные пособия по инвалидности или пенсии, доход от сдачи жилья в аренду или пособия на оплату жилья, бесплатное жилье, коммунальные услуги, одежда, питание, а также любые другие полученные выплаты.

В своем Квартальном отчете вы также должны сообщать о любых изменениях дохода, которых вы **ожидаете** в следующем квартале (трехмесячном периоде). Сюда относятся изменения заработанного или незаработанного дохода, а также выплат по инвалидности.

Имущество:

Любое имущество, включая автомобили, банковские счета, Любое имущество, включая автомобили, банковские счета, сберегательные облигации, страховые полисы, дом или землю, доверительную собственность, остаток наличными от электронного перевода пособий

и т.д., которое вы или любой член вашей семьи получили со времени вашего последнего Квартального отчета и которым вы по-прежнему владеете, независимо от того, было ли это имущество куплено, приобретено в обмен или получено в дар. Округ использует эту информацию, чтобы определить, не превышает ли ваша семья лимит на имущество. Вы также должны сообщить, если вы или любой другой член вашей семьи продал, обменял или подарил любое имущество со времени последнего Квартального отчета.

Ваш переезд, выезд кого-либо из вашего дома или въезд кого-либо в ваш дом:

Любой член семьи (включая новорожденного), который въехал в ваш дом со времени вашего последнего Квартального отчета и остается жить с вами. Если со времени вашего последнего Квартального отчета кто-то выехал из вашего дома или умер, вы также должны сообщить об этом.

Беременность:

Любая женщина в семье (включая несовершеннолетних девочек), которая забеременела со времени вашего последнего Квартального отчета. Беременные члены семьи могут иметь право на специальное пособие по беременности. Кроме того, если забеременеет несовершеннолетняя девочка, не окончившая школу или другое эквивалентное учебное заведение, то она может иметь право на дополнительные услуги по программе обучения Cal-Learn.

Лица, осужденные за преступления, связанные с наркотиками, скрывающиеся от правосудия или нарушающие правила условно-досрочного освобождения:

Имя любого члена вашей семьи, уклоняющегося или скрывающегося от правосудия, чтобы избежать судебного преследования за совершенное преступление, содержания под стражей или тюремного заключения после осуждения, а также нарушающего правила условно-досрочного освобождения. Вы также должны сообщать о любом члене семьи, осужденном за преступления, связанные с наркотиками, такие как хранение, употребление или продажа контролируемых веществ. Если вы сообщили эту информацию в своем Квартальном отчете, в дальнейшем вам уже не нужно сообщать эту информацию об одном и том же лице каждый квартал.

Сокращенное число рабочих часов:

Если вы получаете талоны на питание и являетесь трудоспособным совершеннолетним, не имеющим иждивенцев (ABAWD), то вы должны сообщать о любом сокращении часов работы или профессионального обучения менее чем до 20 часов в неделю или 80 часов в месяц. Вы также должны сообщить, если вы ожидаете сокращения часов работы или профессионального обучения ниже этих пределов в ближайшие три месяца.

Другие события, происшедшие со времени последнего отчета.

К числу некоторых других событий, о которых вы должны сообщать, относятся: работа и профессиональное обучение (начало, прекращение, уход, отказ от работы или профессионального обучения, увеличение или уменьшение числа часов работы или профессионального обучения, участие в забастовке); гражданство/иммиграционный статус (изменение статуса гражданства или иммиграционного статуса, получение кем-либо из членов семьи новой карты, формы или письма от SIN); дети (беременность, рождение ребенка, аборт или выкидыш); семейное положение (заключение или расторжение брака или разъезд супружеских); инвалидность (наступление инвалидности или выздоровление после инвалидности/серьезной болезни); страховка (приобретение, аннулирование или изменение полиса страхования жизни, зубной или медицинской страховки, включая покрытие MEDICARE); IHSS (предоставление или прекращение услуг помощи на дому); школьники от 6 до 17 лет (**только для получателей денежного пособия:** начало или прекращение регулярного посещения школы); школьники 16 лет или старше (начало или прекращение учебы в школе или колледже, стоимость обучения, проезда и т.д.).

Изменения, о которых вы должны сообщать в другое время:

Есть моменты, когда вы должны сообщать об изменениях в течение 10 (десяти) дней, даже если они происходят не в «отчетный месяц». Например:

- Если вы получаете денежную помощь и общий доход вашей семьи (как заработанный, так и незаработанный) превысит лимит (IRT) для семьи такого состава, как ваша, то вы должны каждый раз сообщать о таком превышении. Социальный работник вашего округа сообщит вам лимит IRT для вашей семьи. **Семьи, получающие только незаработанный доход или только талоны на питание, должны сообщать размер дохода только в форме Квартального отчета.**
- Если вы получаете денежную помощь, то вы должны сообщать о каждом случае осуждения члена вашей семьи за преступление, связанное с хранением, употреблением или продажей контролируемых веществ, уклонения от правосудия или нарушения правил условно-досрочного освобождения.
- Если вы получаете денежную помощь и/или талоны на питание, то вы должны сообщать об изменении адреса, чтобы работники округа знали, куда отправлять ваши пособия, формы Квартальных отчетов и уведомления.
- Если вы получаете талоны на питание и являетесь трудоспособным совершеннолетним, не имеющим иждивенцев (ABAWD), то вы должны сообщать о любом сокращении часов работы или профессионального обучения менее чем до 20 часов в неделю или 80 часов в месяц.

Некоторые сведения, которые вы обязаны сообщать, приведут к сокращению или прекращению ваших пособий (например, если у вас слишком большой доход или если вы осуждены за преступление, связанное с наркотиками, скрываетесь от правосудия или нарушаете правила условно-досрочного освобождения).

Изменения, о которых вы можете сообщать:

Вы также можете добровольно сообщать другую информацию даже не в «отчетный месяц». Добровольное сообщение информации может привести к увеличению пособий вашей семьи. Если информация, которую вы сообщаете добровольно, приводит к увеличению ваших пособий, то округ примет меры в течение нескольких дней после представленных вами доказательств. Исключение составляет повышение пособий в результате увеличения состава семьи. В этой ситуации округ примет меры, чтобы начать выплату увеличенного пособия с 1-го числа следующего месяца после представления вами доказательств. **Даже если вы уже сообщили округу какую-либо информацию добровольно, вы должны включить ее в свой следующий Квартальный отчет (QR 7).**

Ниже приводится несколько примеров добровольного сообщения информации, которое может привести к увеличению ваших пособий.

- Прибавление члена семьи, не имеющего дохода (включая новорожденного ребенка).
- Беременность (включая несовершеннолетних девочек).
- Выезд из дома члена семьи, получавшего доход.
- Вы считаете, что вы или другой член вашей семьи имеет право на пособие CalWORKs на особые нужды, такие как беременность или специальная диета.
- Член вашей семьи – инвалид или достигший 60 лет – сообщает о **новых** расходах на лечение, которые вы хотели бы использовать при подсчете суммы талонов на питание.

Если изменение, о котором вы сообщаете, приведет к уменьшению ваших пособий, то такое уменьшение вступит в действие с нового квартала.

Вы можете в любое время попросить округ закрыть дело для всей вашей семьи или для одного из ее членов, уехавшего из дома или больше не нуждающегося в получении помощи в составе вашей семьи. Вы также можете попросить округ снять вас с определенных

пособий, таких как Medi-Cal или талоны на питание. Получение только Medi-Cal и/или талонов на питание не будет влиять на сроки выплаты вам денежной помощи.

Другие изменения, которые приведут к уменьшению или прекращению выплаты вам пособий округом в течение квартала, в котором они происходят.

Вот несколько примеров:

- Взрослый член семьи достигает 60-месячного лимита, установленного CalWORKs
- Член семьи подвергается санкциям/штрафу;
- Ребенок (не беременная девочка и не родитель) достигает 18 лет (и не окончит среднюю школу до 19 лет);
- Член вашей семьи начинает получать пособия в другой семье;
- Ребенок, имеющий право на получение пособий, помещается в семью приемных родителей;
- Число часов работы или профессионального обучения получающего талоны на питание трудоспособного совершеннолетнего, не имеющего иждивенцев (ABAWD), сокращается менее чем до 20 часов в неделю или 80 часов в месяц.

Как округ будет определять сумму вашей денежной помощи или талонов на питание:

Новые бюджетные правила

Сумма денежной помощи и/или талонов на питание, которую вы можете получать, зависит от вашего дохода и допустимых расходов. Сумма дохода и расходов, которую вы предполагаете иметь в следующие три месяца, будет взята за основу для расчета суммы денежной помощи и/или талонов на питание, которую вы можете получать в эти три месяца. Информация, которую вы включите в свой QR7, будет использована для расчета суммы денежной помощи и/или талонов на питание, которую вы можете получать в следующем квартале (трехмесячном периоде).

Например, если вы сдаете QR7 в марте, вы сообщаете, какой доход у вас был в феврале. Вы также сообщаете о любых изменениях дохода и расходов, которых вы ожидаете в апреле, мае и июне. Если вы ожидаете, что ваш доход и/или расходы с февраля не изменятся, то сумма вашей денежной помощи и/или талонов на питание на апрель, май и июнь будет рассчитываться на основе уровня доходов и расходов за февраль. Если же вы ожидаете, что ваш доход и/или расходы изменятся, то ваш социальный работник будет использовать новую сумму дохода и/или расходов, которой вы ожидаете в апреле, мае и июне, для расчета суммы денежной помощи и/или талонов на питание на эти три месяца. Это называется составлением бюджета на перспективу.

Несообщение информации и (или) умышленное сообщение ложной или неточной информации:

Несообщение требуемой информации или умышленное сообщение ложной или неточной информации может привести к выплате вам слишком большой суммы пособий. Любая сумма переплаты пособий, вызванная несообщением информации или умышленным сообщением ложной или неточной информации с вашей стороны, **ДОЛЖНА** быть возвращена. Если вы не сообщите в округ требуемую информацию, вам могут предъявить обвинение в мошенничестве или взыскать с вас штраф.